



20. juni 2023

NAFO'p 2024imut siunnersuinerata eqqikkarneqarnera

Eqikkaanermi NAFO-imiit innersuinerit takutinneqarput qalerallillu Kalaallit Nunaata Kitaani sinerissap qanittuani avataanilu 2024imi annertunerpaamik pisarineqarsinnaasut pineqarput, suluppaakkat qeeqqallu Nunaatta Kitaata Avataani 2024imi pisarineqarsinnaasussat aamma pineqarput. Kiggiusseq 1imi siunnersuinerup sukumiinerusumik sammineqarnera takuuk.

NAFO'p siunnersuissutigai:

- Qalerallit *avaataaneersut Baffin'ip kangerliumarnaganut Davis Stræde*'mullu siunnersuineruvoq ukiunut marlunnut 2023-2024inut atuuttoq. 2024imut siunnersuineq allannguuteqarani suli 29.640 tonsiuvoq.
 - Biologit 2022imi siunnersuinerat imaappoq: Paasissutissat katersukkat peqassutsimik misissuinerneersut ukiumut 2017mut killipput. Helga Maria atorlugu 2019imi misissuinerit aammalu Tarajoq'mik misissuinerit 2022imeersut ukiunut taakkununga assersuunneqarsinnaanngillat, taamaattumik peqassutsip qanoq innera qularnaateqarsinnaavoq. NAFO'p ilisimatuussutsikkut siunnersuinermini maluginiarsimavaa peqassuseq assigiinngiiaartumik nikerarsimasoq ukiuni 2013-17, aalisarneqaraluttuinnarneranni. Piffissami tassani pisarineqartartut agguaqatigiissikkaanni 29.640 tonsiupput. NAFO'p innersuussutigaa 2023imi 2024imilu pisarineqartut taakkununga amerlanerussanngitsut.
 - Kalaallit Nunaanni Canadamilu aqutsisut 2023imi NAFO'mi ataatsimeeqataanermi ilisimatuussutsikkut siunnersuisoqatigiinnut piomasaaqatigisimavaat 2022imi misissuinerimi paasissutissat nalunaarsorneqarsimasut naliliiffigeqqullugit, paaserusullugulu 2022imi misissuinerimi paasissutissat katersorneqartut peqassutsimik nalileeqqinnissamut atorneqarsinnaanersut taamaasillunilu 2024imut siunnersuinermit nutarterussutigalugit. NAFO'p paasissutissat nalunaarsorneqarsimasut nalilersorsimavai, sionatigullu Paamiut atorlugu misissuilluni nalunaarsukkanut Tarajoq'imik misissorneqarsimasunut assersuunneqarsinnaannginnerarlugit. NAFO isumaqarpoq kilisaatitaap pisaqarsinnaassusaa nalorninartoqartitsisoq, tassami sionatigut nalunaarsorneqarsimasuninngarnik amerlanerujussuarnik aalisagaaqqanik nalunaarsuisoqartalersimammat. Ataatsimiinnermilu isumaqatigiissutigineqarpoq ukiumik ataatsimit suli nalunaarsuisoqarpat (2022 & 2023) matematik atorlugu naatsorsueriaatsit (bestandsmodel (SPIC) atoraanni immikkoortiterlugillu naatsorsuinerit) atoraanni neriuartartoq 2024imilu peqassutsimut naliliinissamut toqqammavusutut atorneqarsinnaalluakkanik peqartoqalissasoq.
- *Qaleralik sinerissap qanittuani sumiiffinni pingasuni Qeqertarsuup Tunuani, Uummannami Upernavimilu* ukiuni marlunneerlutik 2023-2024imut atuuttumik siunnersuineq;
 - Qeqertarsuup Tunua allannguuteqarani 5.215 tonsit
 - Uummannaq allannguuteqarani 5.153 tonsit
 - Upernavik allannguuteqarani 6.070 tonsit
- *suluppaagaaq* (suluppaagarsuaq suluppaagarlu itisoormioq) Nunatta Kitaata Avataani allannguuteqanngilaq, pisariniarneqarnerlu ajorlutik
- *qeeraq* (milattooq qeeraaralu) Nunatta Kitaata Avataani pisarineqartussat 775 tonsit sippusanngilaat.

Pisortatigoortumik siunnersuineq NAFO'p nittartagaaniippoq (www.nafo.int). NAFO'p siunnersuinissaanut Pinngortitaleriffik paasissutissanik tunioraasimavoq aalisartut pisisartagaasa nalunaarsorneqarneranneersunik namminerlu peqassutsinik misissuinerneersunik. Sukumiinerusumik uppernarsaataasinnaasunik pi- niartoqarusukkuni Pinngortitaleriffik nassuiaassinissaminut piareersimavoq.

Inussiarnersumik Inuulluaqqusillunga

Helle Siegstad, *Aalisakkanut Qalerualinnullu Immikkoortortaqaarfimmi pisortaq*

KIGGIUSSAQ 1 SIUNNERSUINEQ ITISILIFFIGALUGU

Kalaallit Nunaanni Canadamilu aqutsisut, avataani Baffin'ip Kangerliumarnganut Davis Strædemullu tunngasunik apeqqutaannut NAFO'p akissutaa

Qaleralegatigiinnut Baffin'ip Kangerliumarnganut Davis Strædemullu tunngatillugu NAFO'p 2022imi siunnersuissutigaa 2023-2024imi pisinartartussat 29.640 tonsit sippussangikkaat (siornatigut siunnersuinermi 36.370 tonsiugaluarpur). NAFO taamatut siunnersuinermini patsisigaa angalanerni paasissutissat nalunaarsorneqarneri pingaarnert (biologit misissuinerineersut) 2017ip kingorna nutarterneqarsimannginnerat, taamaattumillu peqassutsimik nalunaarsuilluni naliliinerit suli qularnaateqarnerarlugit. Ukiuni 2013-17 peqassuseq allanngoraannavissimavoq, pisat amerligaluttuinnaraluartut pisinartartussat agguaqatigiisillugit 29.640 tonsiupput. NAFO taamaattumik innersuussuteqarpoq 2023imi 2024imilu pisinartartussat 29.640 tonsit sippussangikkaat.

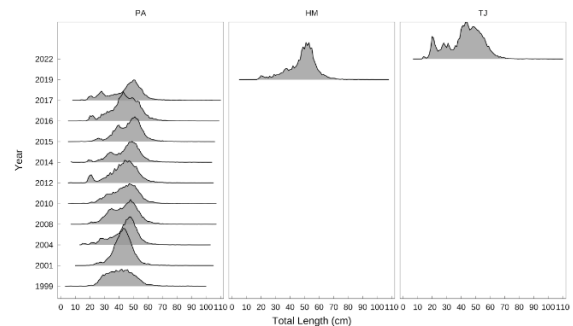
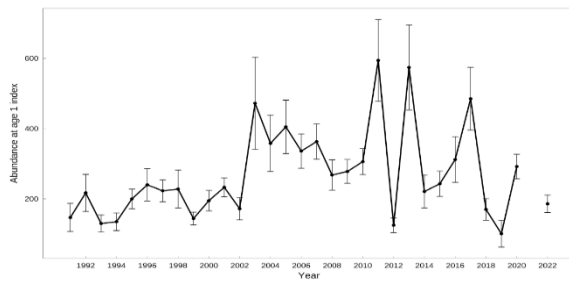
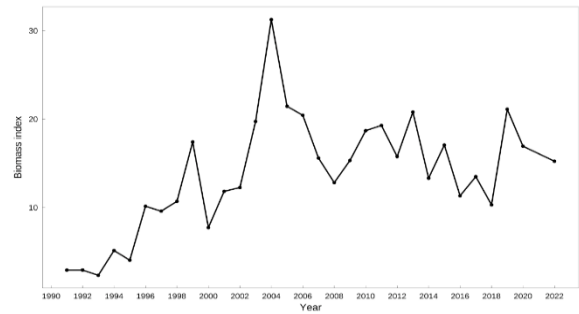
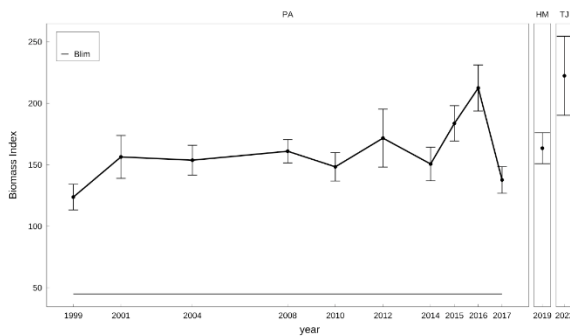
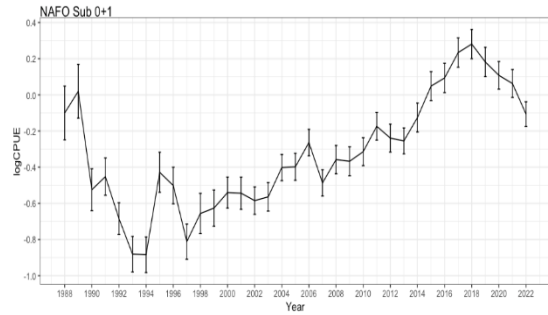
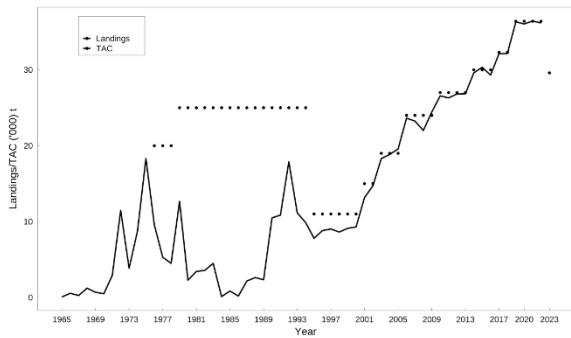
NAFOmi 2023imi ataatsimiinnermi – Kalaallit Nunaanni Canadamilu aqutsisut aalajangersimasumik apeqquteqarput, tassa 2022imi paasissutissanut nalunaarsorneqarsimasunut tunngatillugu peqassuseq nutaamik naliliiffiqeqarsinnaanersoq taamaasillunilu 2024imut siunnersuineq nutaanngortillugu. NAFOmiit nassuiaatigineqarpoq 2022imiit ukiuni arlalinni ingerlaavartussamik nutaamik aallartitsisoqartariaqartoq tassami umiarsuartaartoqarnikuummat (R/V Tarajoq) kilisannermilu atortut nutaat pigineqalernikuummata (Bacalao 476). Angallatit taakkua assigiinneqisut atortuisalu akornnganni immikkoortitikkamik nalunaarsuisoqar- nikuunngilaq (Paamiut motoriminik ajutoorluni uneriataarnikuummat) Paamiut atorlugu ukiuni arlalinni nalu- naarsorneqarsimasut 2017imi taamaatinneqarmata. 2022imi misissuinermi aalisakkat amerlassusaat peqas- suserlu oqimaassusinngorlugu siornatigutulli suliarineqarsimapput, taakkuali angallatit immikkoortillugit mi- sissuiffiqeqanngimmata toqqaannartumik taamanernisat assersuusiorfigineqarsinnaanngimmata. Qarasaasiatigut immikkoortitereriaaseq (Huynh & Carruthers 2023) siuliini misissuinerit kisitsisitaat saqqum- miunneqarsimapput (nalunaarsukkallu 2023imeersut ilanngunneqarsimallutik) saqqummiunneqarumaarput taakkuali 2024imi peqassutsip naliliiffiqeqarneranut toqqammavineqartussaassallutik. Qalut Bacalao't siuliani qalorineqartartunik Alfred'inik taaneqartartuninngarnik allatut pisaqartartuusut aalisagaaqqanillu 2022imi pisinartartussat amerlanerusunik pisaqartartuunissaat naliliisoqarpoq.

NAFO'p erseqqissaatigaa 2022imi canadap nunattalu imartaani misissuinerit 2024imut siunnersuinermit al- lannguutaasinnaasut atorneqarnissaminut naammanngitsut. Matematik atorlugu naatsorsueriaaseq (SPIC) immikkoortiterillunilu naliliisarnerit neriunaateqarsorineqarput 2024llu naliliiffiqeqarnissaannut su- liareqqillugit atorneqarumaarlutik.

Baffin-ip Kangerliumarngani Davis Strædellu avataanni qaleralinniarneq

NAFO'p siunnersuineri allannguuteqanngilaq, 2024imi tamakkiisumik pisat 29.640 tonsit sippussangikkaat innersuussigami. 2022imi tamakkiisumik pisinartartut 36.436 tonsiupput, taakkunaannga 17.800 tonsit ka- laallit nunaata imartaani pisinartartussat 18.600 tonsillu canadap imartaani pisinartartussat (Takussutissiaq 1, qulleq, saamerleq). Kilisalluni pisinartartussat takussutissiaq 1 qulleq talerperlermi ta- kuneqarsinnaapput.

Sumiissuseq tamakkerlugu ukiuni 1999-2017 tikillugu pisarineqarsimasut oqimaassusinnngortinneqarneri, kiisalu 2019imi Helga Mariami pisarineqarsimasut nalunaarsorneqarneri kiisalu 2022imi Tarajoq'mi pisarineqarsimasut Takussutissiaq 1imi qiterlermi, saamerlermi takuneqarsinnaapput. Aalisakkat oqimassusinnngortikkaanni Kitaani raajarniarnermi ukiuni 1991-2022 pisarineqartartut >35 cm angissuseraat (Takussutissiaq 1. qiterleq, talerperleq) 2008imiillu ullumikkumut malunnaatilimmik allannguuteqarsimagatik. Utoqqaassusiisa ersersinneqarneri (nunatsinni raajanut kilisalluni misissuinernit (Takussutissiaq 1. alleq, saamerleq) misissuinernilu angussusiisa immikkoortiteriffineqarneri takuneqarsinnaapput (Takussutissiaq 1. alleq, talerperleq).



Takussutissiaq 1. Nunatta Kitaata Cadadallu Avataanni qalerallit. Pisat (qulleq saamerleq), pisat agguaqatigiisinneri (qulleq talerperleq), sumiiffimmi peqassutisimik misissuinerni pisat oqimaassusinnngortinneqarneri (qiterleq saamerleq), aalisakkat oqimassusinnngortinneqarneri > 35 cm raajarniarnermi pisarineqarsimasut (qiterleq talerperleq), ukiumik ataatsimik ukiullit (alleq saamerleq), angissusiisa agguataarneqarneri umiarsuarnik 3nit (alleq talerperleq).

Sinerissap qanittuani qaleralinniarneq

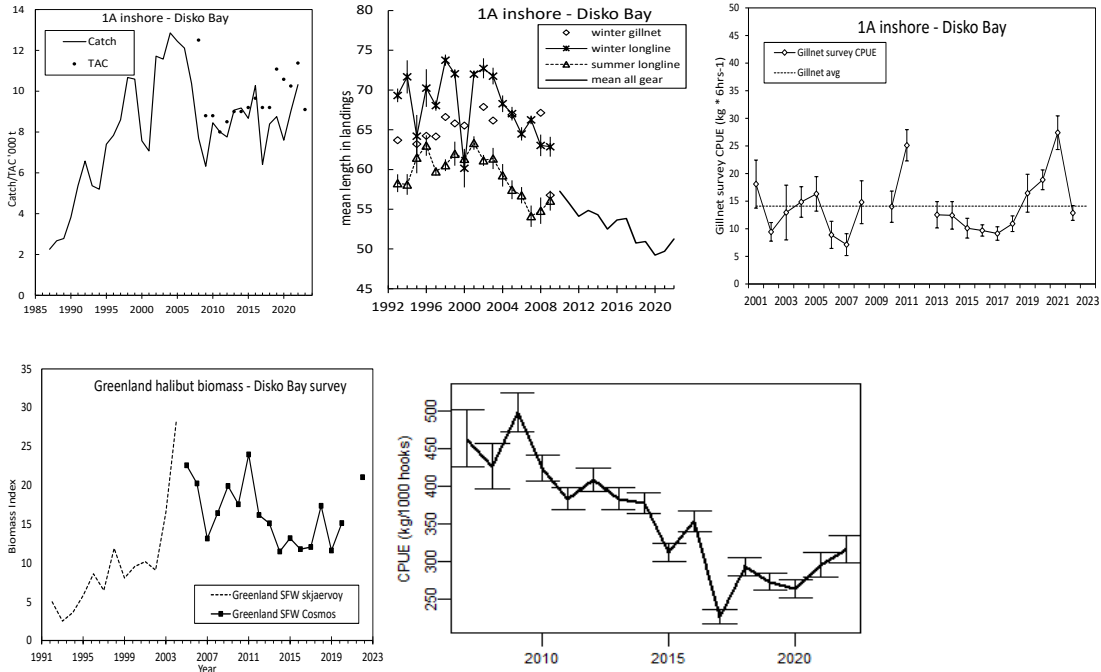
Qeqertarsuup tunuani, Uummannami Upernavimmilu sinerissap qanittuani siunnersuineq ukiunut marlun- nut atuuppoq tassa 2023-2024. Nalunaarsukkat taakkunani pingasuneersut nutartigaapput NAFOlu naliliivoq sunniuteqarsinnaasumik allannguuteqartoqarsimanngitsoq. Taamaattumik taakkununga pingasunut siun- nersuineq allannguuteqanngilaq.

Qeqertarsuup Tunua

NAFO'miit siunnersuutigineqarpoq tamakkiisumik pisarineqartussat 2024imi 5.215 tonsit sippusanngikkaat. 2022imi pisarineqarsimapput 10.325 tonsiupput (Takussutissiaq 2, qulleq saamerleq). Qeqertarsuup tunuani

kilisaammik misissuinerit oqimaassusinnngortikkaanni 2022imi qaffariaateqarsimarpasippoq, qalunik misissuinermi appariaateqartoqartoq, taamaakkaluartorlu ukiut ingerlanerini pisat agguaqatigiisikkaanni taamaagin-narlutik. Tunisassiassatut pisarineqartartut amerlialguttuinnarput tulaanneqartartullu angissusaat aggu-aqatigiisikkaanni alliallalaarsimapput. Pisarineqartartut qaffariarnissaat ilimagineqareerpoq, sionratigut 2015imi ukioqatigiiaat nalunaarsorneqarsimasut alliallassimmammata.

Kisitsisit nutaat peqassutsip allannguuteqarsimanissaannik takussutissaqanngillat.

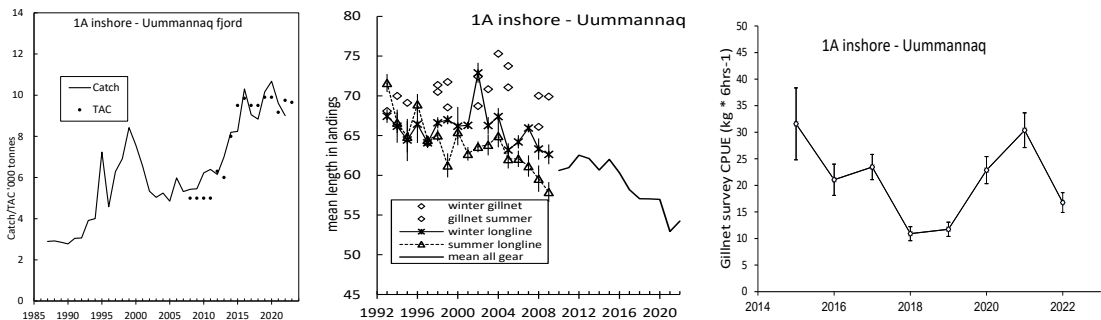


Takussutissiaq 2. Qeqartarsuup Tunuani sinerissap qanittuani qaleralliit. Pisat (qulleq saamerleq), agguaqatigiisillugu angissusaat (qulleq qiterleq), misissuineri pisat annertussusaat (qulleq talerperleq), kilisalluni pisat oqimaassusinnngortinnerat (alleq saamerleq) aalisarnermi pisarisartakkat (alleq talerperleq).

Uummannaq

NAFO'p innersuussutai allannguuteqanngillat, tassalu 2024imi tamakkiisumik pisat 5.153 tonsit sippus-sanngikkaat. Pisat 2022imi 9.007 tonsiupput (Takussutissiaq 3, qulleq saamerleq). Tulaassat agguaqatigiisil-lugit angissusaat annikitsuaqqamik qaffariaateqarsimavoq. Aalisartut nalunaarsugaat malillugit pisarineqart-artut 2017imiilli aalaakkasimapput, tunisassiorfinnili pisarineqarsimasut nalunaarsorneqarsimasut malil-lugit 2022imiit ikileriarsimapput. Qalut atorlugit 2022imi misissuinerit takussutissaqartippaat 2021imut sa-nilliullugu ikileriaateqarsimasut, ukiulli ingerlanerini pisat agguaqatigiissinnerinut sulii pisarineqarsimasut amerlassusaat nallersuupput.

Nalunaarsukkat nutarterneqarnerini qaleraleqassusiata allanngorsimanissaannik takussutissaqanngilaq.

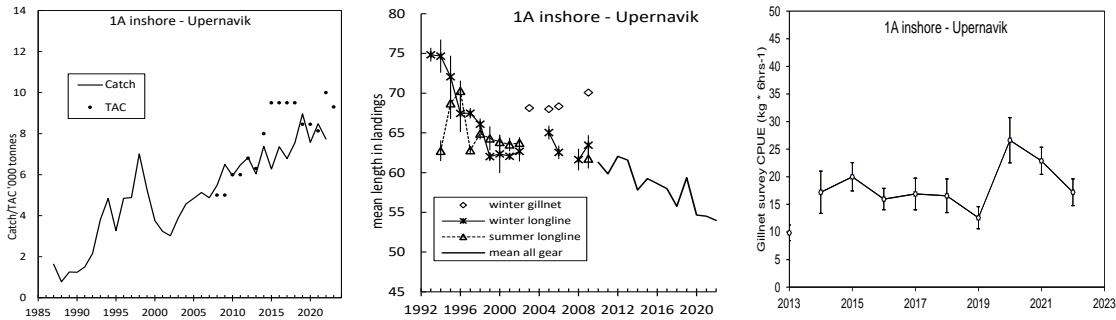


Takussutissiaq 3. Uummannami sinerissap qanittuani qaleralliit. Pisat (saamerleq), tulaassat angissusiisa agguaqatigiissinnerat (qiterleq), misissuiner-niit pisat oqimaassusinnngortinnerat (talerperleq).

Upernavik

NAFO'p innersuussutaa allannguuteqanngilaq, tassalu 2024imi tamakkiisumik pisarineqartussat 6.070 tonsit sippussanngikkaat. Pisat 2022imi 7.740 tonsiupput (Takusutissiaq 4, qulleq saamerleq). Tulaassorneqartut annertussusaasa agguaqatigiissinneqarnerat appariaateqalaarsimavoq. Aalisartut pisaminnik nalunaarsugaasa takutippaat pisat 2015imiit amerlassusaat aalaakkaasimasoq, tunissiorfinnullu tulaassorneqarsimasut nalunaarsorneqarnerat malillugu 2017imiit aalaakkaasimavoq. Naak 2022imi qalut atorlugit misissuinerit malillugit ukiuni pisat agguaqatigiissinneri appariaateqarsimasut.

Nalunaarsukkani paasisutissat malillugit peqassutsip allannguuteqarsimavallaarsimannginnera takuneqarsinnaavoq.



Takusutissiaq 4. Snerissap qanittumi qalerallit Upernavimmi. Pisat (saamerleq), tulaassorneqartut agguaqatigiissinneqaneri (qiterleq), qassutit atorlugit misissuinerit pisat oqimaassusinnegortinneqarnerat (talerperleq)).

BILAG 2. HISTORISK OVERSIGT OVER RÅDGIVNING, TAC OG FANGSTER I GRØNLANDSK FARVAND

Rådgivn.og fangststal for vigtigste bestande. Excelfilen indeholder oplysninger fra 2000.	Område	Rådgivning /fangst	2024	2023	2022	2021	2020	2019	2018	2017	
Rejer	<i>P. borealis</i> Vestgrønland	Rådgivning	efterår 2023	110.000	115.000	115.000	110.000	105.000	105.000	90.000	
		TAC i Grønland			120.000	115.000	110.000	105.000	101.250	88.956	
		Grønlandsk fangst				108.000	113.117	101.997	93.189	89.369	
	<i>P. montagui</i> Vestgrønland	Canadisk farvand				100	751	2.463	1.689	3.215	
		Rådgivning							ingen rådg.		
	<i>P. borealis</i> Østgrønland/Island	Fangst i grl farvand							130	664	
Rådgivning		efterår 2023	2.000	3.000	2.000	2.000	2.000	2.000	5.000		
TAC i Grønland			5.295	7.000	4.750	4.000	4.300	4.300	5.000		
Hellefisk	Davis Strædet+Baffin Bugt	Fangst i grl farvand			2.370	3.172	1.580	547	561		
		Rådgivning CAN og GRL	29.640	29.640	36.370	36.370	36.370*	15.150	15.150		
		TAC i GRL (deles i 2 omr)	16.503	18.185	18.185	18.185	8.592	7.575	7.575		
	Østgr./Island/Færøerne	Rådgivning ændret i 2019 - se gemte rækker	Total fangst (i Grl)			17.800	17.342	18.146	18.224	17.168	17.093
		Rådgivning IS GRL	Total fangst	21.541	26.710	18.600	36.436	36.100	36.400	9.618	9.616
		TAC i Grønland		10.043	10.020	8.847	8.031	9.080	9.024	9.024	
	Diskobugt	Total fangst			21.947	23.802	22.669	23.428	27.142	23.466	
		Fangst i grl farvand			8.028	8.238	7.824	9.064	8.979	7.542	
		Rådgivning	5.215	5.215	4.346	4.346	5.120	5.120	6.400	6.400	
	Uummannaq	TAC i Grønland			9.100	10.540	10.580	11.080	9.200	9.200	
		Fangst i grl farvand			10.325	9.028	7.602	8.759	8.399	6.409	
		Rådgivning	5.153	5.153	5.153	5.153	5.800	5.800	6.500	6.500	
	Upernavik	TAC i Grønland			9.650	9.764	9.900	9.900	9.500	9.500	
		Fangst i grl farvand			9.007	9.600	10.677	10.162	8.839	9.049	
		Rådgivning	6.070	6.070	5.068	5.068	5.330	5.330	6.300	6.300	
Sisimiut-Maniitsoq	TAC i Grønland			9.300	9.498	8.457	8.457	9.500	9.500		
	Fangst i grl farvand			7.740	8.500	7.574	8.966	7.549	6.783		
	Rådgivning			300	300	300/190					
Nuuks	Rådgiv/fangst(året før)			522	522	647/855	Ingen rådgivning før 2021				
	Rådgiv/fangst(året før)			222	222	222/391					
	Rådgiv/fangst(året før)										
Torsk. Den nye rådgivning fra 2024 kan ikke sammenlignes med tidligere rådgivninger og fangster.	Udenskærs gydende torsk i Vestgrønland	Rådgivning	2.398				Ingen fiskeri				
		TAC i Grønland		0	0	0	0	2.000	5.000	5.000	
		Fangst i grl farvand				0	288	777	1.813	6.001	5.583
	Udenskærs gydende torsk i Østgrønland-Island	Rådgivning	23.518	8.468	8.768	6.091	3.409	5.363	12.151	7.930	
		TAC i Grønland			27.430	26.091	18.824	20.000	16.000	16.000	
		Fangst i grl farvand			26.981	25.637	15.258	17.158	13.251	13.738	
	Indenskærs gydende torsk i Vestgrønland	Rådgivning	3.095	9.180	9.560	10.566	11.000	14.500	13.952	12.379	
		Kap Farvel til Nuuk Fra Nuuk nordover	2.349								
		TAC i Grønland	746								
	Krabber	Disko-UMK Indens.	Fangst i grl farvand			21.000	21.000	30.000	36.500	36.500	36.500
Rådgiv/fangst(året før)			efterår 2023	982/-	796/772	576 (516)	3.075	3.075	2.862	2.100	
Sisimiut Indens.			Rådgiv/fangst(året før)	599/-	547/532	483 (482)					
Sisimiut Udens.		Rådgiv/fangst(året før)	102/-	103/97	68 (160)						
		Maniitsoq	Rådgiv/fangst(året før)	-/-	-/-	37 (78)					
		Nuuks-Paa Indens.	Rådgiv/fangst(året før)	1020/-	1020/422	806 (753)					
Nuuks-Paa Udens.		Rådgiv/fangst(året før)	513/-	302/453	214 (387)						
		Narsaq-Kap Farvel	Rådgiv/fangst(året før)	-/-	-/-	260 (163)					
		Upernavik	Rådgiv/fangst(året før)	-/-	-244	191 (400)	1.905	3.015	2.862	2.501	
Rødfisk kontinentalsoklen Østgrønland S. norvegicus S. mentella		Blandingsfiskeri norvegicus/mentella	Rådgivning mentella				914	914	914	1.142	1.120
	Rådgivning S.norvegicus		41.286	25.545	31.855	38.343	43.568	43.600	50.800	52.800	
	Grl TAC ment.+norveg.		3.079	3.079	3.870	4.748	5.271	5.274	6.222	7.520	
	Fangst grl S.norvegicus				2.210	3.532	4.105	2.665	4.004	4.501	
Stenbider	Vestgrønland	Fangst grl S.mentella			902	1.303	1.677	3.998	1.927	3.027	
		Rådgivn./forvaltningsplan	efterår 2022	1.475	1.229	1.159	1.159	1.300	1.300	1.300	
Lodde	Østgrønland/Island	Fangster (hel fisk i tons)				1.137	978	1.096	1.002	1.102	
		For fiskesæsonen	2023/2022	2022/2021	2021/2020	2020/2019	2019/2018	2018/2017	2017/2016		
		Rådgivning	218.400	869.900	127.300	0	0	285.000	299.000		
		Total fangst			128.647	0	0	287.000	299.000		
		TAC i Grønland (EU)			19.095 (9.802)	0	0	11.350	28.501		
Makrel	Østgrønland/Nordatlanten	Total fangst Grl (EU)			9.160 (9.802)	0	0	11.400	28.676		
		Rådgivning		782.066	794.920	852.284	922.064	770.358	550.948	857.185	
		Total fangst			1.131.416	1.081.540	1.039.513	839.727	1.023.144	1.159.641	
Sild	Østgrønland/Nordatlanten	TAC Grønland og INT			51.670	60.000	59.934	70.411	63.365	66.000	
		Total fangst Int og Grl			18.562	33.989	26.602	30.241	62.973	46.388	
		Rådgivning		511.171	598.588	651.033	525.594	588.562	384.197	437.364	
Blåhvilling	Østgrønland/Nordatlanten	Total fangst			851.813	720.937	777.165	592.899	721.566		
		TAC Grønland			25.000	25.000	25.000	25.000	20.000		
		Total fangst Grønland			0	0	3.546	3.190	2.465	12.569	
n (via fiskeriaftale fisker Grl i Færøsk farvand)	Rådgivning		1.359.629	752.736	929.292	1.161.615	1.143.629	1.387.872	1.342.330		
	Total fangst			1.107.529	1.143.450	1.495.248	1.515.527	1.711.477	1.558.061		
	TAC i Grønland			5.112	5.031	6.290	6.192	7.514	7.268		
Total fangst Grønland					19.611	19.753	23.333	20.212			